

文化財 News 速報

みあがり

町屋四丁目実揚遺跡、続々発見中！

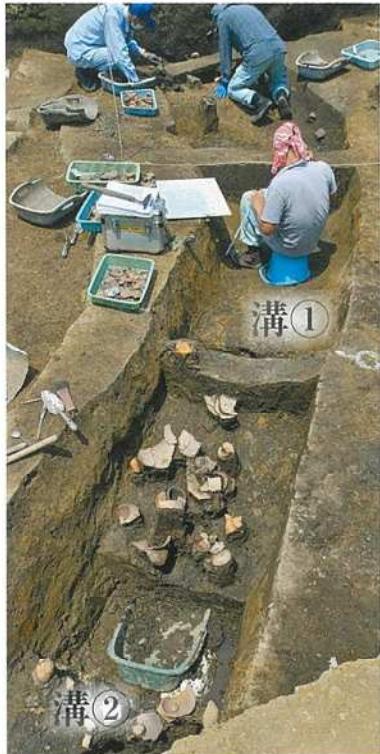


図 2

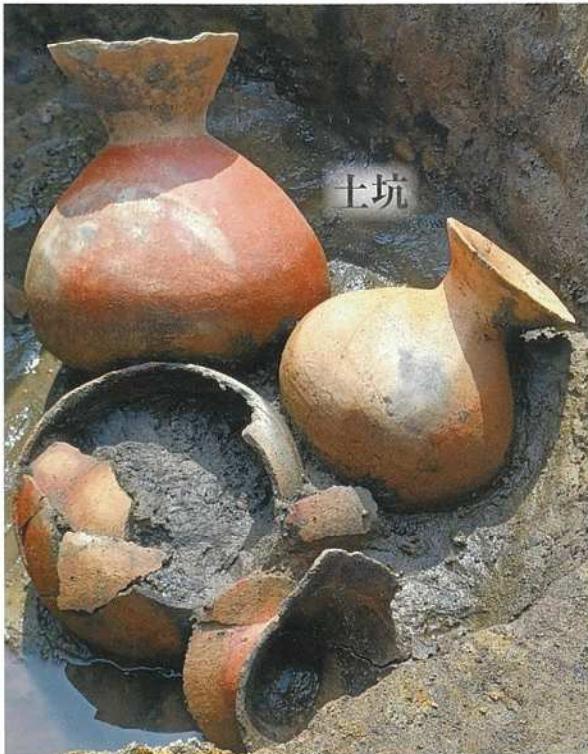


図 1



図 3



図 4

荒川ふるさと
文化館だより

荒川区教育委員会
荒川ふるさと文化館
荒川区南千住 6-63-1
TEL 03(3807)9234
登録 (03) 0049号

町屋実揚遺跡調査続々 遺跡周辺は、隅田川に近い微高地上（低地より少し高い）に位置する。平成 17 年、A 地点の本調査により、弥生時代終末頃～古墳時代前期に遡って、人びとの暮らしの跡が見つかった。開発事業の増加とともにない調査の件数も増え、令和 3 年は、K・L・M 地点の 3ヶ所の本発掘調査が行われた。これらの調査では新たな発見があった。

弥生時代終末頃の壺 13 回目となる M 地点の本調査は、5 月から約 1 ヶ月半、約 150 m² の範囲で実施した。調査は南側からはじめ、当初は遺構の密度が高くないよう見えたが、北側（隅田川側）に進むにつれ、遺構の数は増え、入り組んだ様子になつていった。そして、調査が大詰めを迎えた頃、完形の壺が、当時のままの姿で奇跡的に発見された（図 1）。壺は、重なり合う 2 本の溝（図 2）を切つて、土坑と呼ばれる掘り込みを掘り進めている時に姿を現した。当遺跡から出土する土器は破片が多い中、貴重な事例となつた。

出土した壺 3 点は、弥生時代終末頃の弥生土器で、高さ約 30 cm の一番大きな壺は、頸部から下が赤彩され、口縁には文様が施されている。また、別の壺には、胴部に穴（穿孔）が開けられていた。投げ込まれたというより、意識的に置いた状態に見えることも含め、何らかの祭祀と関連づけられると推測できる。

古代の出土品 この他、K 地点では、古代の井戸跡から曲げ物や木枠の一部が確認された（図 3）。他に、一部が欠けた石製帶飾具（図 4）が出土した。帯に付けて使う装身具で、古代の役人が付けた持ち物である。

また、L 地点では、古墳時代より少し新しい古代以降の人びとの跡が多く見つかっている。周辺がどのような場所であったか、遺跡の様子が少しずつ明らかになりつつある。令和 4 年刊行予定の発掘調査報告書をお楽しみに。

収蔵庫のイツビノ！
（十三品目）

使われた水害絵葉書 —館藏展「絵葉書にみる近代あらかわ」 「こぼれはなし」

絵葉書というと、まず裏面の絵や写真が注目される。しかし絵葉書も郵便物である以上、表の宛名面に文章・消印がある、使用済みのものも残っている。今回、とある使用済み水害絵葉書から当時の状況を読み解いてみよう。

秋田へ伝えられた大洪水 まず表面から（図1）。消印は櫛形印、「秋田・大湯」「43・8・26」「前0-5」とあり、明治43年（一九一〇）8月26日朝5時までに秋田県大湯の郵便局で引受けられている。また、欠けた消印から19日に何処かの郵便局を通過したとわかる。宛名は「秋田県鹿角郡大湯村字扇平発電所（あおき）」、字扇平発電所とは、現在の秋田県鹿安西宮殿、字扇平発電所とは、現在の秋田県鹿

角市十和田大湯の扇平第三発電所（明治39年運用開始の水力発電所）周辺と考えられる。差出人は「下谷仲徒町三一三二 角田隣郎」で、赤倉硫黄鉱山（秋田県大館市にあった鉱山。明治35年試掘許可）の経営者、角田隣郎と同一人物と思われる。さて通知欄には、何と書かれているのだろう（句読点は筆者）。

予定ノ通、十日出發致候處、途中水害ニ遇ヒ、漸ク十三日夜無事着參致候間、御

安心被下度候
付、御依頼申上候函面可相成至急ニ御取
揃ヘ被下度候 十八日

角田氏は商用で10日に出發したところ、途中で水害に遭遇。13日夜には到着した（場所は不明）のでご安心下さい、また、依頼した函面を至急お取り揃え下さいと伝えている。最後の「十八日」は文章を記した日付だから翌日の消印とつじつまが合う。

水はいつ引いたのか ところで、実際の水害は何日頃減水したのか？『グラビック 東京水害画報』9月1日号によれば、12日時点で「全部水中に没して、就中三輪町の如きは水深一丈二三尺（約80cm）」に及び、13日からは水勢が衰えるも減水せず、三ノ輪近隣の龍泉寺町は泥の海に腰まで没し、他町も床上床下浸水で、19日過ぎても干上がらない場所もあったという。写真（図2）では、手前の人物のふともも近くまで水位は下がっており、当初80cm近くあつた水は、撮影された時点で確かに引いている。角田氏は完全に水が引く前に東京を後にしたことになる。

水害絵葉書の流通

さて、8月15日の『東京朝日新聞』の「水害絵葉書の売行」には次のようにある。「今回の未曾有の大洪水の惨状を郷里知友等に報道せんとして水害写真絵葉書を買ふ人多く機敏に売出たる者は意外の利益を得たり」。発生

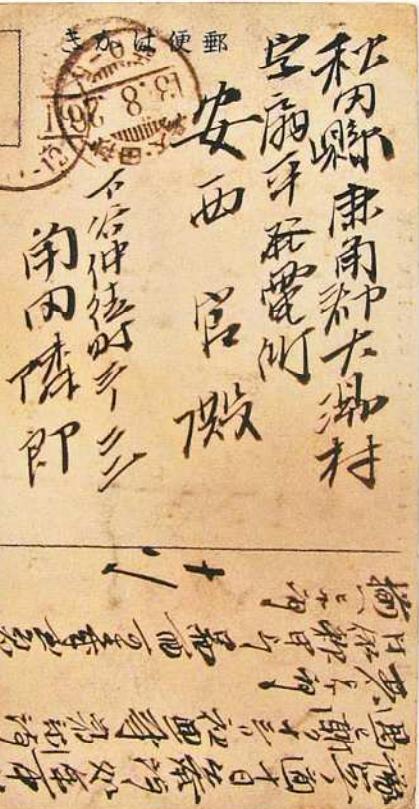


図1 表面（宛名面）



図2 裏面

多かったことがうかがえる。使用済み水害絵葉書は、足止めから床上浸水まで、被災者たちの当時の困難を紙面を通じ全国に、また現代に伝える存在といえるだろう。

（高柳吟音）

*ご教示いただきました鈴木努氏にお礼を申し上げます。



図 1 協同会園遊会写真（杉山誠氏蔵）

あるレファレンスから、先日、来館者の杉山さんから図 1 の写真を見せていただいた。杉山さんの祖父は千住製絨所に勤めており、関連する写真ではないかとのことだった。千住製絨所はラシヤ場とも呼ばれ、毛織物等の製造をしていた工場だつたが、この写真から工場らしさはどうも感じられない。一体何を写したものなのだろうか？

た。

写真の中の文字 そこで写真の中の文字情報から手掛かりを得ることにしました。

まず目に入るのは、正面の仮設ゲートである。ゲートには「協同会萬歳」（ばんざい）とあしらわれており、星マークが付いている。星マークは日本陸軍のマークであり、「S」は千住製絨所の「S」だろう。また、仮設ゲートの前の立札には「園遊会」とあり、合催の園遊会の写真、ということができる。

では協同会とは何か？『千

住製絨所五十年略史』によると、明治 41 年（一九〇八）に設立し、大正 11 年（一九二二）に購買會と改称、同 13 年 4 月、改組・改

称して久母会になつたという。したがつて、この写真是一九〇八～二三年の間に撮られたことになる。協同会時代の事業として知られているのは託児所のみだが（『輝く奉仕者 近代社会事業功労者伝』『東京社会事業名鑑』）、久母会は福利厚生を担つた先駆的な互助組織として知られている（『日本羅紗物語』）。写真には正面に二人のおめかしした女の子が写っているが、託児所に通う彼女らにカメラを向けたのかもしれない。

もう一つの井上省三像さて、ゲートの右側に大きな人物が見える（図 2）。やはり立札があり、「井上省三（せいとう）君之像」「経理科起毛部」と見える。経理課は千住製絨所内の係の一つであり、つまり係ごとにこうした出しど物を出していただことがうかがえる。井上省三は、いわずと知れた千住製絨所初代所長であり、明治 19 年に逝去了した。スポーツセンター脇にある井上省三胸像が顕彰のため建てられたのは昭和 11 年（一九三六）のこと。写真の省三像は造り物なので、園遊会が終われば撤去される運命のはずではあるが、井上省三はこうして事あるごとに顕彰されていたようだ。



古写真の中の歴史世界⑥ 千住製絨所古写真

きっと尊敬されていたのだろう。（亀川泰照）



図 2 井上省三君之像

あらかわ
タトノネルズ

シカゴ・コロンビア世界博覧会の表彰状

— 表彰された町の技術 — その 1

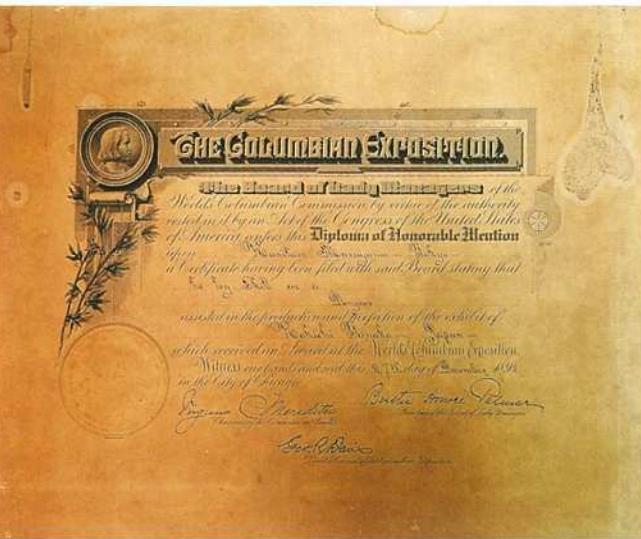


図1 賞状① 左下は入場券などの印刷を請け負った銀行関係の印刷会社ウエスタンバンクノート社のエンボス

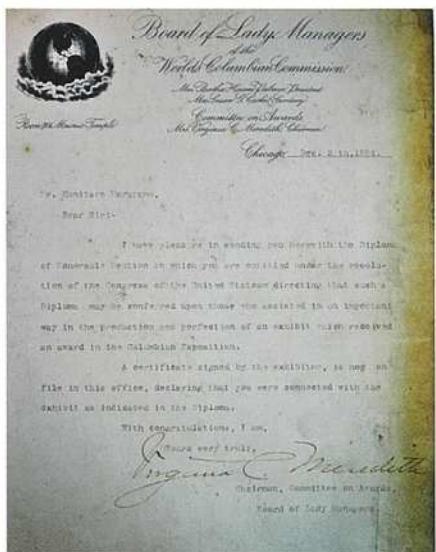


図2 賞状② マークの左下に沿って英語でシカゴ万博とある

伝えられた万博の賞状 今回紹介するのは丸山家（荒川地区）の2枚の賞状です。本資料は、明治26年（八九三）に米国イリノイ州シカゴ市で開催されたシカゴ・コロンビア世界博覧会に関するものです。2枚は原紙に貼られ大きな洋額へ額装され、かつては家の壁間にかけられて、大切にされていたそうです。東京都による江戸東京博物館設立の事前調査・歴史民俗資料所在調査（昭和58年〔九八三〕）によつて存在が確認され、「あらかわ文化財だより」1号でも報告しましたが、この度、当館への寄贈により、いろいろなことが分かつきました。

賞状①（図1） 大きさは縦36.8cm×横48.0cm。上部の「THE COLUMBIAN EXPOSITION」のタイトルにはコロラムビアの肖像画が添えられています。主文では、米国合衆国議会の法律に基づき当博覧会女性管理委員会が褒賞したデザイナー「タナカ コウキチ」の展示物の技術協力者である「マルヤマ クニタロウ」の功績を讃えています。日付は「27 thday of Desember, 1894（明治27年12月27日）」。下部には贈呈者である同博覧会表彰委員会議長バージニア・クレイプール・メレディス、同女性管理委員会会長バーサ・オノレ・バーマー、同局長ジョージ・R・デイビスのサインがあります。

賞状②（図2） 大きさは縦26.9cm×横21.2cm。感熱紙を用いています。上部には女性管理委員会名等とシンボルマークが印字されています。下部のサインは同会議長メレディスのものです。日付は「Dec. 27th, 1894（賞状①と同）」。受賞者は「マルヤマ クニタロウ」。主文には、米国議会の決議により同博覧会で受賞展示物の製作に協力したマルヤマ氏賞状を授与し、出品者の証明書の通りに技術協力したことを証明する旨が記されています。では次に、表彰された二人と出品物について色々な角度から迫ってみましょう。

丸山音次郎と田中幸吉と「色革」 寄贈者によれば技術協力者は二代目の丸山音次郎（安政5年生）であり賞状の受賞者名は誤記でした。丸山家

昭和40年代頃に両工場ともにその幕を下ろしており、当時の仔細を知るのは難しくなつてしまいましたが、産業構造などから見て、田中製革所は製品製造を仕切り、丸山染革所へ下請け業務を外注する関係にあつたと考えられます。また、立地からも日常的に仕事を共にしていた可能性も高いと思われます。

最新鋭の機械と技術をもち、多数の職人を抱えていた田中が、会社の顔となるような製品の製作に、社外の町の職人である音次郎を携らせたのは、腕を見込んでのことだったのでしょうか。

本資料からは、近代日本の工業発展を支えたしなやかな職人たちのネットワークと、その技術への信頼を垣間見ることができるのではないでしょうか。

※本資料の寄贈、紙面での紹介にご協力いただいた丸山春美様に心よりお礼申し上げます。

〈岡田伊代〉

COLUMBIAN EXPOSITION のタイトルにはコロラムビアの肖像画が添えられています。主文では、米国合衆国議会の法律に基づき当博覧会女性管理委員会が褒賞したデザイナー「タナカ コウキチ」の展示物の技術協力者である「マルヤマ クニタロウ」の功績を讃えています。日付は「27 thday of Desember, 1894（明治27年12月27日）」。下部には贈呈者である同博覧会表彰委員会議長バージニア・クレイプール・メレディス、同女性管理委員会会長バーサ・オノレ・バーマー、同局長ジョージ・R・デイビスのサインがあります。

賞状②（図2） 大きさは縦26.9cm×横21.2cm。感熱紙を用いています。上部には女性管理委員会名等とシンボルマークが印字されています。下部のサインは同会議長メレディスのものです。日付は「Dec. 27th, 1894（賞状①と同）」。受賞者は「マルヤマ クニタロウ」。主文には、米国議会の決議により同博覧会で受賞展示物の製作に協力したマルヤマ氏賞状を授与し、出品者の証明書の通りに技術協力したことを証明する旨が記されています。では次に、表彰された二人と出品物について色々な角度から迫ってみましょう。

昭和40年代頃に両工場ともにその幕を下ろしており、当時の仔細を知るのは難しくなつてしまいましたが、産業構造などから見て、田中製革所は製品製造を仕切り、丸山染革所へ下請け業務を外注する関係にあつたと考えられます。また、立地からも日常的に仕事を共にしていた可能性も高いと思われます。

最新鋭の機械と技術をもち、多数の職人を抱えていた田中が、会社の顔となるような製品の製作に、社外の町の職人である音次郎を携らせたのは、腕を見込んでのことだったのでしょうか。

本資料からは、近代日本の工業発展を支えたしなやかな職人たちのネットワークと、その技術への信頼を垣間見ることができるのではないでしょうか。